

## Щорічна форма учасника програми надзвичайної продовольчої допомоги ( TEFAP )

### Щоб мати право :

- Повідомте дані про себе в таблиці нижче
- Заявіть про те, що :
  - Ви знаходитесь в Міннесоті
  - Дохід вашою сім'ї дорівнює або нижче доходу, зазначеного для кількості людей в вашою сім'ї

### Наступне НЕ потрібно :

- Не потрібні документи, що засвідчують: особистість, адресу, дохід, розмір сім'ї.
- Не потрібно: сошіл секуріті номер, підтвердження громадянства/імміграційного статусу
- Жодна інформація, крім зазначеної в цієї формі, не може вимагатися від вас для доступу до продуктів харчування на цьому сайті

Ім'я та Прізвище			Поштовий індекс ( Zip Code) необов'язково
Число дітей (0-17)	Число дорослих (18-64)	Число літніх людей (65+)	Загальна кількість Домочадців

Роздільна здатність проксі: Я дозволяю цій людині/ам забирати продукти від мого імені як довіреному особі

### Право отримання на основі річного доходу: (300% 300% федеральних норм з бідності)

Розмір 3 сім'ї	1	2	3	4	5	6	7	8
Річний дохід на рівні або нижче:	\$45,180	\$61,320	\$77,460	\$93,600	\$109,740	\$125,880	\$142,020	\$158,160

\* Додати \$16,140 на кожного додаткового члена сім'ї

### Заявіть про те , що:

- Я перебуваю в Міннесоті.
- Дохід моєї сім'ї знаходиться на рівні або нижче вищезазначеного рівня.
- Надана мною інформація відповідає дійсності, наскільки мені відомо.
- Я ознайомився з заявою Міністерства сільського господарства США про недопущення дискримінації.
- Мені було показано і я ознайомився з повідомленням про конфіденційність даних MN .

<input type="checkbox"/> Усне сам опис	Дата
<b>OR</b>	
<input type="checkbox"/> Підпис (необов'язково)	Дата

## **Заява Міністерства сільського господарства США ( USDA ) про недопущення дискримінації**

Відповідно до федерального закону про цивільні права, положення та правила Міністерства сільського господарства США (USDA) в галузі цивільних прав, У цій установі забороняється дискримінація по расі, кольору шкіри, національності, статі (включаючи гендерну ідентичність та сексуальну орієнтацію), інвалідності, віку , і навіть репресії чи відплата за попередню діяльність у сфері цивільних прав.

Інформація про програму може бути доступна іншими мовами, крім англійської. Особам з обмеженими можливостями, яким потрібні альтернативні засоби комунікації для отримання інформації про програму (шрифт Брайля, великий шрифт, звукозапис, американська мова жестів), слід звернутися до відповідного агентства штату або місцевого агентства, що адмініструє програму або ЮСДА TARGET Центр ( USDA ' s TARGET Center ) (202) 720-2600 або контактувати ЮСДА ( USDA ) через федеральний сервіс Релай ( Relay Service ) (800) 877-8339.

Для скарги на дискримінацію в рамках програми слід заповнити форму AD -3027, форму скарги на дискримінацію у програмі Міністерства сільського господарства США, яку можна отримати онлайн на : <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf> , з будь-якого ЮСДА ( USDA ) офісу зателефонувавши за (866) 632-9992 або написати листа до Міністерства сільського господарства США. У листі має бути ім'я заявника, адреса, номер телефону та письмовий докладний опис передбачуваної дискримінаційної дії для інформування помічника секретаря з цивільних прав (ASCR) про характер і дату передбачуваного порушення цивільних прав. Заповнену форму AD-3027 або лист відправити в USDA :

1. **за поштою :**  
U.S. Department of Agriculture  
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights  
1400 Independence Avenue, SW  
Washington, D.C. 20250-9410; або
2. **Факсом :**  
(833) 256-1665 або (202) 690-7442 ; або
3. **Електронна пошта:**  
[Program.Intake@usda.gov](mailto:Program.Intake@usda.gov)

У цій установі надаються рівні можливості .

### **Повідомлення про конфіденційність даних / Попередження Теннессена**

За Законом про практику роботи з даними Міннесоти у вас є права. Цей Закон захищає ваші особисті дані . Запит інформації потрібен для відмінності людей зі схожим ім'ям та вирішити, як найкраще вам допомогти.

За законом, ви не зобов'язані надавати нам цю інформацію. Однак без неї ми не можемо визначити право на отримання допомоги або відзвітувати, що впливає на фінансування. Закон дозволяє нам ділитися даною вами інформацією зі співробітниками Департаменту у справах дітей, молоді та сімей Міннесоти, Хангер Солушин Міннесоти, Фонд фор есеншіал нідс та регіонального продовольчого банку.

У вас також є право на копію інформації про вас, яка є у нас. Якщо інформація не зрозуміла, вам її можуть пояснити. Якщо ви вважаєте, що інформація не точна чи повна, будь ласка, виправте її з персоналом продовольчого складу.